

GASHIO®
Professional

GASHIO Twoja Perfumeria-WIKTOR GACH
ul. Langiewicza 38
27-220 Mirzec
WWW.YASISHOP.PL
Made in PRC



GA 120

NAIL DRILL

Strong power, efficient mute

- 1 Please read the instruction manual carefully and keep it properly
- 2 The actual voltage used must match the requirements of this machine
- 3 Do not use nail drill in water or damp environment
- 4 Do not allow debris, water droplets, and liquids to into the machine, otherwise the machine will malfunction.If a similar situation occurs, the machine can not be used any more and needs to be repaired before use.
- 5 Unplug the power plug when not in use for a long time.
- 6 When the surface is dirty turned off(unplug the adapter) and never wipe with an acidic cleaner
- 7 Rational use and proper maintenance can extend the life time of machines.
- 8 When the machine is not working normal, please ask a professional to check the bottom fuse for damage.

1 Packing list

One machine
One handle
One box Grinding bits
One Foot pedal
One manual
One Warranty Card

2 Introduction

- 1 ON/OFF
- 2 Hand/Foot
- 3 R/F
- 4 Handle holder
- 5 Speed Knob
- 6 Handpiece jack
- 7 Transformer (110V or 22V)
- 8 Display Screen
- 9 Foot Jack
- 10 Power
- 11 Position of Grinding



3 Main functions

This manicure grinder is designed for professional manicurists and nail art lovers. Its main function is to trim nails or polish nail oil on nails. For ease of use, a handle suspension device is designed.

4 How to use

- 1 Insert handle into handle socket (as shown in Figure 5)
- 2 Power input plug (as shown in figure 8) are inserted into the power seat and "power" is lit.
- 3 Turn the speed adjustment button clockwise (as shown in figure 1)
- 4 Turn the speed adjustment button clockwise (as shown in figure 1) and adjust the handle to the appropriate speed.
- 5 Finger touch (as shown in figure 3 or 4) can change the direction of the handle rotation or switch to foot switch mode.
- 6 When not in use, handle should be inserted in the handle hole *as shown in figure 6)
- 7 The machine is equipped with automatic protection function. The protection can be lifted by simply turning the speed adjustment knob

5 Technical parameters

- 1 Machine input: 110-220V AC 50/60HZ. Please refer to the carton remarks.
- 2 35000Rmp(max).
- 3 Box size: 186x186x95mm.
- 4 Handle speed: 0-35000RPM; two digit display, display value *1000rpm

6 Tips

- 1 When using this machine, you must use a power source that matches the machine.
- 2 This machine is not fit for children to use alone. And is placed on a water table that children can not reach.
- 3 When not in use for a long time, please unplug the power plug and keep it in a ventilated dry place.
- 4 Use a slightly wet soft cloth with alcohol or detergent to remove dirt from the shell to prevent liquids into the machine.
- 5 Please use it in a dry environment to avoid sun and rain.
- 6 Please do not change the grinding head when the handle is running, so as not to cause permanent damage to the handle.

Ostrzeżenie dotyczące bezpieczeństwa

- 1 Należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi i odpowiednią ją przechowywać.
- 2 Rzeczywiste używane napięcie musi być zgodne z wymaganiami tego urządzenia.
- 3 Nie używaj urządzenia w wodzie lub wilgotnym środowisku.
- 4 Nie wolno dopuścić do przedostania się zanieczyszczeń, kropli wody i płynów do urządzenia. W przeciwnym razie urządzenie będzie działać nieprawidłowo. Jeśli wystąpi taka sytuacja urządzenie nie może być dalej używane i wymaga naprawy.
- 5 Jeśli urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas należy je odłączyć od zasilania
- 6 Jeśli powierzchnia urządzenia jest zabrudzona, należy przetrzeć je łagodnym detergentem. Przed czyszczeniem urządzenie powinno być wyłączone. Nie należy czyścić mocnymi środkami.
- 7 Racjonalne użytkowanie i właściwa konserwacja mogą wydłużyć żywotność urządzenia.
- 8 Jeśli urządzenie nie działa prawidłowo, należy poprosić specjalistę o sprawdzenie czy urządzenie nadaje się do dalszej użytku.

1 Elementy zestawu

Frezarka
Rączka
Zestaw Frezów
Nożny pedał
Instrukcja Użytkowania
Karta Gwarancyjna



2 Wprowadzenie

- 1 ON/OFF
- 2 Ręczne/Nożne
- 3 Przód/tył
- 4 Uchwyt na rączkę
- 5 Regulacja Mocy
- 6 Wtyk do rączki
- 7 Transformer (110V or 22V)
- 8 Wyświetlacz
- 9 Wejście na pedał
- 10 Zasilanie
- 11 Miejsce na frezy

3 Przeznaczenie urządzenia

Frezarka jest przeznaczona dla profesjonalistów oraz miłośników zdobień paznokci.

Główną funkcją urządzenia jest przycinanie paznokci, obrabianie skórek lub zdejmowanie żelu z panocki. Urządzenie jest bardzo łatwe w obsłudze.

4 Jak używać

- 1 Wepnij kabel rączki do wtyku na rączkę (tak jak na obrazku 5)
- 2 Kabel zasilający powinien być wpięty (tak jak na obrazku 8)
- 3 Przycisk (figura 2) powinien się świecić. Domyślny tryb jest ustawiony na prawe obroty. Domyślny tryb jest ustawiony na tryb ręczny.
- 4 Obracając przycisk regulacji prędkości w prawo (jak obrazku nr 1) dostosujesz prędkość obrotów.
- 5 Wciśnięcie przycisku (obrazek 3) może zmienić kierunek obrotu rączki lub przełączyć na tryb nożny.
- 6 Jeśli nie używasz rączki do frezarki możesz ją odłożyć w miejsce numer 6
- 7 Urządzenie posiada funkcję automatycznej ochrony - zabezpieczenie przed uszkodzeniem podczas szybkiej zmiany obrotów.

5 Parametry techniczne

- 1 Moc wejściowa: 110-220V AC 50/60 HZ. Proszę sprawdzić na opakowaniu.
- 2 35000Rmp(max).
- 3 Wymiary opakowania: 186x186x95mm.
- 4 Prędkość 0-35000RPM. Dwa wyświetlacze, 1000RPM domyślna wartość wyświetlania

6 Porady

- 1 Podczas korzystania z urządzenia należy używać źródła zasilania odpowiedniego dla niego.
- 2 Urządzenie nie jest przeznaczone do samodzielnego użytku przez dzieci. Powinno być umieszczone na stole, do którego dzieci nie mają dostępu.
- 3 Kiedy urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas należy je odłączyć od zasilania i przechowywać w wentolowanym i suchym miejscu.
- 4 Użyć lekko zwilżonej miękkiej szmatki z alkoholem lub detergentem aby usunąć brud z powłoki aby zapobiec przedostawaniu się zanieczyszczeń do urządzenia.
- 5 Należy używać urządzenia tylko w suchym otoczeniu oraz unikać słońca i deczcu.
- 6 Nie należy zmieniać frezów kiedy rączka jest w trybie pracy.

Sicherheitswarnung

- 1 Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie gut auf.
Die tatsächlich verwendete Spannung muss mit den Anforderungen dieses Geräts übereinstimmen.
- 2 Die tatsächlich verwendete Spannung muss den Anforderungen dieses Geräts entsprechen.
- 3 Nagelbohrer nicht in Wasser oder feuchter Umgebung verwenden.
- 4 Achten Sie darauf, dass keine Fremdkörper, Wassertropfen oder Flüssigkeiten in das Gerät gelangen.
Tritt eine solche Situation ein, kann das Gerät nicht mehr verwendet werden und muss vor der Verwendung repariert werden. Nicht mehr verwendet werden und muss vor der Verwendung repariert werden.
- 5 Ziehen Sie den Netzstecker, wenn Sie das Gerät für längere Zeit nicht benutzen.
- 6 Wenn die Oberfläche schmutzig ist, wischen Sie sie mit einem milden Reinigungsmittel ab. Dieser Vorgang muss ausgeschaltet sein (Netzstecker ziehen) und niemals mit einem säurehaltigen Reinigungsmittel abwischen.
- 7 Rationelle Nutzung und ordnungsgemäße Wartung können die Lebensdauer von Maschinen verlängern.
- 8 Wenn das Gerät nicht normal funktioniert, bitten Sie einen Fachmann, die untere Sicherung auf Schäden zu überprüfen.

1 VERPACKUNGSLISTE

- Eine Maschine
- Ein Griff
- Eine Schachtel Schleifbits
- Ein Fußpedal
- Ein Handbuch
- Eine Garantiekarte

2 Introduction

- 1 ON/OFF
- 2 Hand/Fuß
- 3 R/F
- 4 Handgriff hoder
- 5 Geschwindigkeitsregler
- 6 Handstück-Buchse
- 7 Transformator (110V oder 22V)
- 8 Bildschirm
- 9 Fußheber
- 10 Strom
- 11 Position des Schleifens



Dieser Maniküreschleifer ist für professionelle Maniküre und Nagelkunstliebhaber gedacht. Seine Hauptfunktion ist das Trimmen der Nägel oder das Auftragen von Nagelöl auf die Nägel. Griffaufhängung entworfen.

4 Wie zu verwenden

- 1 Stecken Sie den Griff in den Griffsockel (wie in Abbildung 5 gezeigt).
- 2 Der Netzstecker (siehe Abbildung 8) wird in den Netzanschluss eingesteckt und „Power“ leuchtet.
- 3 Drehen Sie den Geschwindigkeitseinstellknopf im Uhrzeigersinn (wie in Abbildung 1 dargestellt).
- 4 Drehen Sie den Geschwindigkeitseinstellknopf im Uhrzeigersinn (wie in Abbildung 1 dargestellt) und stellen Sie den Griff auf die gewünschte Geschwindigkeit.
- 5 Durch Berühren mit dem Finger (wie in Abbildung 3 oder 4 dargestellt) kann die Drehrichtung des Griffs geändert oder in den Fußschaltermodus wechseln.
- 6 Bei Nichtgebrauch sollte der Griff in das Griffloch gesteckt werden *wie in Abbildung 6 gezeigt).
- 7 Die Maschine ist mit einer automatischen Schutzfunktion ausgestattet. Der Schutz kann aufgehoben werden durch einfaches Drehen des Geschwindigkeitseinstellknopfes.

5 TECHNISCHE PARAMETER

- 1 Eingang der Maschine: 110-220V AC 50/60HZ. Bitte beachten Sie die Hinweise auf dem Karton.
- 2 35000 U/MIN (MAX)
- 3 Kartongröße: 186x186x95mm.
- 4 Geschwindigkeit 0-35000RPM. Zwei Anzeigen, 1000RPM Standardanzeigewert.

6 Tipps

- 1 Wenn Sie dieses Gerät benutzen, müssen Sie eine für das Gerät geeignete Stromquelle verwenden.
- 2 Dieses Gerät ist nicht für Kinder geeignet, die es alleine benutzen. Es wird auf einem Wassertisch aufgestellt, den Kinder nicht erreichen können.
- 3 Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen, ziehen Sie bitte den Netzstecker und bewahren Sie es an einem gut belüfteten, trockenen Ort auf.
- 4 Verwenden Sie ein leicht angefeuchtetes, weiches Tuch mit Alkohol oder Reinigungsmittel, um Schmutz von der Schale zu entfernen. um das Eindringen von Flüssigkeiten in das Gerät zu verhindern.
- 5 Bitte verwenden Sie das Gerät in einer trockenen Umgebung und vermeiden Sie Sonne und Regen.
- 6 Bitte wechseln Sie den Schleifkopf nicht bei laufendem Griff, um den Griff nicht um keine dauerhaften Schäden am Griff zu verursachen.

- 1 Veuillez lire attentivement le manuel d'instructions et le conserver soigneusement.
- 2 La tension réelle utilisée doit correspondre aux exigences de cette machine.
- 3 Ne pas utiliser la perceuse à clous dans l'eau ou dans un environnement humide.
- 4 Ne pas laisser de débris, de gouttes d'eau ou de liquides pénétrer dans l'appareil, sous peine de provoquer un dysfonctionnement.
- 5 Débranchez la prise d'alimentation lorsque vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période.
- 6 Lorsque la surface est sale, essuyez-la avec un détergent doux. Cette opération doit être arrêtée (débrancher l'adaptateur) et ne jamais l'essuyer avec un nettoyant acide.
- 7 Une utilisation rationnelle et un entretien adéquat peuvent prolonger la durée de vie des machines.
- 8 Si l'appareil ne fonctionne pas normalement, demandez à un professionnel de vérifier que le fusible inférieur n'est pas endommagé.

1 ELENCO DEGLI IMBALLAGGI

- Una macchina
- Una maniglia
- Una scatola di punte per affilatura
- Un pedale
- Un manuale
- Una scheda di garanzia

2 Introduction

- 1 ON/OFF
- 2 Main/pied
- 3 R/F
- 4 Hodeur de poignée
- 5 Bouton de vitesse
- 6 Prise pour pièce à main
- 7 Transformer (110V or 22V)
- 8 Écran d'affichage
- 9 Cale-pieds
- 10 Puissance
- 11 Position du broyage



Cette ponceuse à manucure est conçue pour les manucures professionnels et les amateurs d'art des ongles. Sa fonction principale est de couper les ongles ou d'appliquer de l'huile sur les ongles. Pour faciliter l'utilisation, un dispositif de suspension de la poignée a été conçu.

4 Comment l'utiliser

- 1 Insérer la poignée dans le logement de la poignée (comme indiqué dans la figure 5).
- 2 La fiche d'alimentation (comme illustré à la figure 8) est insérée dans le siège de l'alimentation et le mot « power » s'allume.
- 3 Tournez le bouton de réglage de la vitesse dans le sens des aiguilles d'une montre (comme indiqué sur la figure 1).
- 4 Tournez le bouton de réglage de la vitesse dans le sens des aiguilles d'une montre (comme indiqué sur la figure 1) et réglez la poignée sur la vitesse appropriée.
- 5 L'effleurement du doigt (comme le montre la figure 3 ou 4) permet de changer le sens de rotation de la poignée ou passer en mode pédale.
- 6 Lorsqu'elle n'est pas utilisée, la poignée doit être insérée dans le trou de la poignée (voir figure 6).
- 7 La machine est équipée d'une fonction de protection automatique. La protection peut être levée en tournant simplement le bouton de réglage de la vitesse

5 PARAMÈTRES TECHNIQUES

- 1 Entrée de la machine : 110-220V AC 50/60HZ. Veuillez vous référer aux remarques figurant dans le carton.
- 2 35000 TR/MIN (MAX)
- 3 Taille de la boîte : 186x186x95mm.
- 4 Vitesse de la poignée : 0-35000RPM ; affichage à deux chiffres, valeur d'affichage *1000rpm

6 CONSEILS

- 1 Lors de l'utilisation de cette machine, vous devez utiliser une source d'alimentation adaptée à la machine.
- 2 Cette machine n'est pas conçue pour être utilisée seule par des enfants. Elle est placée sur une table d'eau que les enfants ne peuvent pas atteindre.
- 3 En cas de non-utilisation prolongée, débranchez la prise d'alimentation et conservez-la dans un endroit sec et ventilé.
- 4 Utilisez un chiffon doux légèrement mouillé avec de l'alcool ou du détergent pour enlever la saleté de la coque afin d'éviter que des liquides ne pénètrent dans l'appareil. afin d'éviter que des liquides ne pénètrent dans l'appareil.
- 5 Utilisez l'appareil dans un environnement sec, à l'abri du soleil et de la pluie.
- 6 Ne changez pas la tête de broyage lorsque la poignée est en marche, afin de ne pas endommager la poignée de façon permanente.
afin de ne pas endommager de manière permanente la poignée.

- 1 Leggere attentamente il manuale di istruzioni e conservarlo correttamente.
- 2 La tensione effettiva utilizzata deve corrispondere ai requisiti di questa macchina.
- 3 Non utilizzare la fresa per chiodi in acqua o in ambienti umidi.
- 4 Non lasciare che detriti, gocce d'acqua o liquidi entrino nella macchina, altrimenti la macchina non funzionerà correttamente. Se si verifica una situazione simile, la macchina non può più essere utilizzata e deve essere riparata prima dell'uso.
- 5 Scollegare la spina di alimentazione quando non viene utilizzata per lungo tempo.
- 6 Quando la superficie è sporca, pulirla con un detergente delicato. Questa operazione deve essere spenta (scollegare l'adattatore) e non pulire mai con un detergente acido.
- 7 Un uso razionale e una corretta manutenzione possono prolungare la durata delle macchine.
- 8 Se la macchina non funziona normalmente, rivolgersi a un professionista per verificare che il fusibile inferiore non sia danneggiato.

1 ELENCO DEGLI IMBALLAGGI

- Una macchina
- Una maniglia
- Una scatola di punte per affilatura
- Un pedale
- Un manuale
- Una scheda di garanzia

2 Introduzione

- 1 ON/OFF
- 2 Mano/Piede
- 3 R/F
- 4 Manipolatore
- 5 Manopola della velocità
- 6 Jack del manipo
- 7 Transformer (110V or 22V)
- 8 Schermo di visualizzazione
- 9 Martinetto a pedale
- 10 Potenza
- 11 Posizione della rettificazione



Questa smerigliatrice per manicure è stata progettata per le manicuriste professioniste e le amanti della nail art. La sua funzione principale è quella di rifinire le unghie o lucidare le unghie con olio per unghie. Per facilitare l'uso, è stato progettato un dispositivo di sospensione dell'impugnatura.

4 Come si usa

- 1 Inserire l'impugnatura nella presa (come mostrato nella Figura 5).
- 2 La spina di ingresso dell'alimentazione (come illustrato nella figura 8) viene inserita nella sede dell'alimentazione e la scritta "power" si accende.
- 3 Ruotare il pulsante di regolazione della velocità in senso orario (come illustrato nella figura 1).
- 4 Ruotare il pulsante di regolazione della velocità in senso orario (come illustrato nella figura 1) e regolare la maniglia sulla velocità appropriata.
- 5 Il tocco delle dita (come mostrato nella figura 3 o 4) può cambiare la direzione di rotazione della maniglia o passare alla modalità interruttore a pedale.
- 6 Quando non viene utilizzata, la maniglia deve essere inserita nel foro della maniglia *come mostrato nella figura 6)
- 7 La macchina è dotata di una funzione di protezione automatica. La protezione può essere sollevata semplicemente ruotando la manopola di regolazione della velocità

5 PARAMETRI TECNICI

- 1 Ingresso macchina: 110-220V AC 50/60HZ. Si prega di fare riferimento alle osservazioni della confezione.
- 2 35000 GIRI/MIN (MAX)
- 3 Dimensioni della scatola: 186x186x95mm.
- 4 Velocità della maniglia: 0-35000 giri/min; display a due cifre, valore visualizzato *1000 giri/min.

6 SUGGERIMENTI

- 1 Quando si utilizza questa macchina, è necessario utilizzare una fonte di alimentazione adatta alla macchina.
- 2 Questa macchina non è adatta all'uso da parte dei bambini. È posizionata su un tavolo d'acqua che non può essere raggiunto dai bambini.
- 3 Quando non viene utilizzato per lungo tempo, scollegare la spina di alimentazione e conservarlo in un luogo ventilato e asciutto.
- 4 Utilizzare un panno morbido leggermente bagnato con alcool o detergente per rimuovere la sporcizia dal guscio, per evitare che i liquidi entrino nella macchina.
- 5 Utilizzare l'apparecchio in un ambiente asciutto, evitando sole e pioggia.
- 6 Non cambiare la testa di macinazione quando l'impugnatura è in funzione, per non causare danni permanenti all'impugnatura.

- 1 Lea atentamente el manual de instrucciones y consérvelo adecuadamente.
- 2 El voltaje utilizado debe coincidir con los requisitos de esta máquina.
- 3 No utilice el taladro de uñas en agua o en ambientes húmedos.
- 4 No permita que entren residuos, gotas de agua o líquidos en la máquina, de lo contrario la máquina funcionará mal. Si se produce una situación similar, la máquina no se puede utilizar más y necesita ser reparada antes de su uso.
- 5 Desenchufe la máquina si no la va a utilizar durante mucho tiempo.
- 6 Cuando la superficie esté sucia, límpiela con un detergente suave. Nunca limpie con un limpiador ácido.
- 7 Un uso racional y un mantenimiento adecuado pueden prolongar la vida útil de las máquinas.
- 8 Si la máquina no funciona con normalidad, pida a un profesional que compruebe si el fusible inferior está dañado.

1 LISTA DE EMBALAJE

Una máquina
Un mango
Una caja de brocas
Un pedal
Un manual
Una tarjeta de garantía

2 Introducción

- 1 ON/OFF
- 2 Mano/Pie
- 3 R/F
- 4 Mango hoder
- 5 Pomo de velocidad
- 6 Toma de la pieza de mano
- 7 Transformer (110V or 22V)
- 8 Pantalla de visualización
- 9 Gato de pie
- 10 Potencia
- 11 Posición de rectificado



3 FUNZIONI PRINCIPALI

MANUEL DE L'UTILISATEUR ITALIE

Questa smerigliatrice per manicure è stata progettata per le manicuriste professioniste e le amanti della nail art. La sua funzione principale è quella di rifinire le unghie o lucidare le unghie con olio per unghie. Per facilitare l'uso, è stato progettato un dispositivo di sospensione dell'impugnatura.

4 Cómo utilizarlo

- 1 Inserire la empuñadura en el alojamiento de la empuñadura (como se muestra en la figura 5)
- 2 Enchufe de entrada de alimentación (como se muestra en la figura 8) se insertan en el asiento powear y «poder» se enciende.
- 3 Gire el botón de ajuste de la velocidad en el sentido de las agujas del reloj (como se muestra en la figura 1)
- 4 Gire el botón de ajuste de la velocidad en el sentido de las agujas del reloj (como se muestra en la figura 1) y ajuste la empuñadura a la velocidad adecuada.
- 5 Al tocar con el dedo (como se muestra en la figura 3 o 4) se puede cambiar el sentido de giro de la empuñadura o cambiar al modo de interruptor de pedal
- 6 Cuando no se utilice, el asa debe insertarse en el orificio del asa *como se muestra en la figura 6)
- 7 La máquina está equipada con una función de protección automática. La protección puede levantarse simplemente girando el botón de ajuste de la velocidad

5 PARAMETRI TECNICI

- 1 Ingresso macchina: 110-220V AC 50/60HZ. Si prega di fare riferimento alle osservazioni della confezione.
- 2 35000 GIRI/MIN (MAX)
- 3 Dimensioni della scatola: 186x186x95mm.
- 4 Velocidad del mango: 0-35000 rpm; pantalla de dos dígitos, valor visualizado *1000 rpm.

6 SUGGERIMENTI

- 1 Quando si utilizza questa macchina, è necessario utilizzare una fonte di alimentazione adatta alla macchina.
- 2 Questa macchina non è adatta all'uso da parte dei bambini. È posizionata su un tavolo d'acqua che non può essere raggiunto dai bambini.
- 3 Quando non viene utilizzato per lungo tempo, scollegare la spina di alimentazione e conservarlo in un luogo ventilato e asciutto.
- 4 Utilizzare un panno morbido leggermente bagnato con alcool o detergente per rimuovere la s porczia dal guscio, per evitare che i liquidi entrino nella macchina.
- 5 Utilizzare l'apparecchio in un ambiente asciutto, evitando sole e pioggia.
- 6 Non cambiare la testa di macinazione quando l'impugnatura è in funzione, per non causare danni permanenti all'impugnatura.

Product warranty

① Thank you for purchasing our products. In order to let you use this product with confidence and better protect your rights and interests, our company will implement after-sales service on the basis of compliance with the Ministry of Information Industry of the General Administration of Quality Supervision, Inspection and Quarantine.

② Is not within the scope of the service;

① Has exceeded the effective service or free maintenance period

② Failure to use, maintain, or store in accordance with proper instructions for use or malfunction

③ Consumers open their own products

④ Product caused by human factors (such as operational errors, bumps, input is not suitable for voltage)



Product number: _____ Date of purchase: _____

Dealer: _____

Username: _____ Contact number: _____

User address: _____

Warranty record:

No.	Purchase time	Repair time	User found problem	Maintenance verification problem	Manager

This certificate is an important basis for product after-sales service, please keep it safe!